pokémon toon

REVISTA OFICIAL

Pokémon Club

nº21

R$ 3,90

Batalha a bordo do St. Anne

HEYPIKACHU.COM

CONRAD EDITORA

Grátis! TATUAGEM E DISPLAY!!

PASSATEMPOS
NOTÍCIAS

©1965 1998 Nintendo, CREATURES, GAME FREAK, TV Tokyo, ShoPro, JR Kikaku. ™ & ® são marcas registradas de Nintendo. ©1998 Nintendo.

ESTE É POPPOKO!
conheça os mais novos pokemon no gallery

Exclusivo!!
Segredos da Terceira Temporada

guia de episódios

Segundo ano: saiba como Meowth aprendeu a falar

9 771517 162000 00021

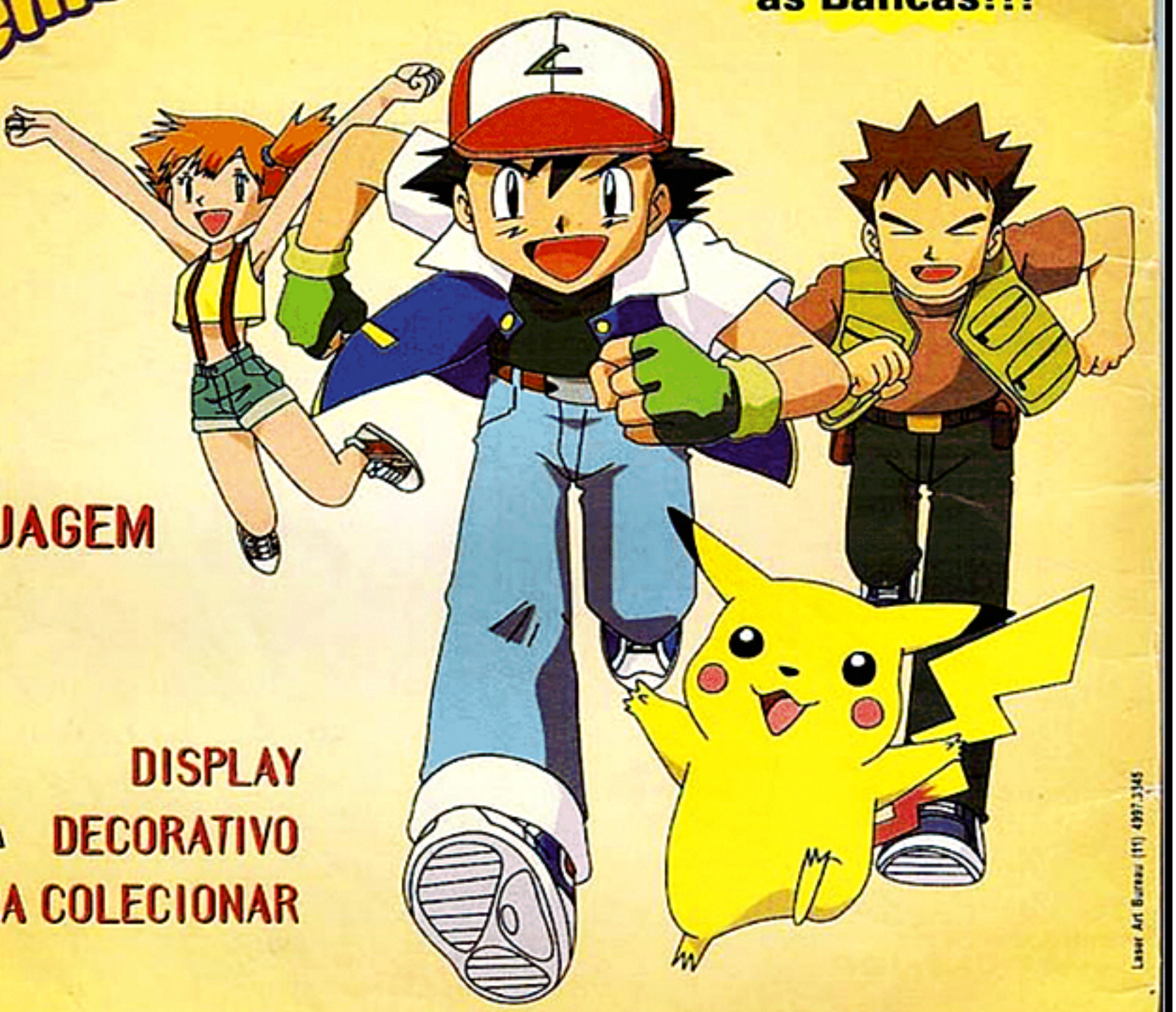
H!P
HEYPIKACHU.COM

POKÉMON™

Temos que pegar!

Decalque sua imaginação e destaque seu visual na Galera!!!

Corra para as Bancas!!!



TATUAGEM

DISPLAY DECORATIVO PARA COLECIONAR

Em todas as Bancas do Rio de Janeiro e São Paulo

Envelope com 2 Cartelas de Tatuagens
" Unhas - Pulseira - Medalha "
+ 2 Display's Decorativos, entre na onda!!!

Fale pra sua Turma !!!

italpuedgrafica@uol.com.br
Fone/Fax: (11) 4226.6615

Distribuído com exclusividade pela FERNANDO CHINAGLIA
R. Teodoro da Silva, 907 - Cep 20563-900 - Rio de Janeiro - (0xx21) 879.7766

H!P
HEYPIKACHU.COM

Ouvir sempre a opinião do leitor. Essa é a única maneira de fazer uma revista cada vez melhor. E a Pokémon Club vem seguindo essa máxima desde a primeira edição.

Desta vez, você perguntou quando os novos capítulos estrearão no Brasil. Nós estamos respondendo. Também queria saber se os bichinhos que Ash tem atualmente vão evoluir. A resposta está na matéria especial sobre os segredos da terceira temporada. Tudo bem explicado, como a segunda parte do guia de episódios, que relembra oito superaventuras vividas por Ash e sua turminha.

Mas é claro que você ainda poderá saber mais sobre as evoluções dos Pokémon, na seção World, e conhecer os últimos quatro novos bichinhos na página da Gallery. Peraí, últimos?! Sim. É que desde a edição 7 estamos divulgando novas descobertas. Quem colecionou todas as revistas de lá para cá viu, nada mais nada menos, que cem novos Pokémon! Eles voltarão em breve, num megapôster e nas páginas da Enciclopédia, com informações detalhadas. Aguarde.

Por fim, quero fazer uma correção: na Pokémon Club 19, na seção World, cometemos um deslize na seqüência evolutiva do Slowpoke. Na verdade, ele não tem três estágios de evolução, mas apenas dois. Dependendo da situação, ele evolui para Slowbro ou Slowking. O professor Carvalho pede desculpas!

Um abraço,

Rogerio Motoda
rogerym@hotmail.com

POKÉMON AGENDA PÁG. 04
POKÉMON COISAS PÁG. 05
POKÉMON WORLD PÁG. 06
POKÉMON GALLERY PÁG. 08
POKÉMON SOM PÁG. 09
POKÉMON ESPECIAL PÁG. 10
POKÉMON PLAY PÁG. 13
POKÉMON GUIA PÁG. 14
POKÉMON TOON PÁG. 18
POKÉMON CARTAS PÁG. 34

expediente:

DIRETOR DE REDAÇÃO: ROGÉRIO DE CAMPOS; **EDITOR-CHEFE:** ODAIR BRAZ JUNIOR; **REDAÇÃO:** ROGERIO MOTODA, LÍLIAN MARUYAMA, RICARDO CRUZ, CÁSSIUS MEDAUAR, PABLO MIYAZAWA, RENATO SIQUEIRA, CLEITON CAMPOS, MATEUS REIS (WEB); **ARTE:** JOSÉ CARLOS ASSUMPÇÃO (EDITOR), LEONARDO NERY PROTTI (CHEFE DE ARTE), PATRÍCIA F. L. DE PAIVA, EURICO K. SAKAMOTO, AYALA JÚNIOR, JOÃO RAFAEL FERRAZ, LYA PYN, MARCELO ALBUQUERQUE, ALEXANDRE LINARES (WEB), ANDRÉ MESQUITA (WEB); **TRADUÇÃO HQ:** LÍLIAN MARUYAMA; **REVISÃO:** SANDRA MARTHA DOLINSKY; **COORDENADOR DE PRODUÇÃO:** ED WILSON DIAS; **ATENDIMENTO AO LEITOR:** FABÍOLA BARCELLOS, MELISSA MARTINS; **FOTOLITOS:** OPEN PRESS; **IMPRESSÃO:** PLURAL; **DISTRIBUIÇÃO:** DINAP; **COMERCIALIZAÇÃO:** LMX – R. CARDOSO DE ALMEIDA, 60, CJ. 162 – SÃO PAULO/SP, FONE (0__11) 3865-4949.

POKÉMON CLUB É UMA PUBLICAÇÃO DA CONRAD EDITORA DO BRASIL LTDA. – R. MARACAÍ, 185, ACLIMAÇÃO – CEP 01534-030 – SÃO PAULO/SP; FONE: (0__11) 279-9355 – FAX: (0__11) 3341-7752; POKÉMON © 1995, 1996, 1997, 1998 NINTENDO, CREATURES, GAME FREAK, TV TOKYO, SHOPRO, JR KIKAKU. TM & © ARE TRADEMARKS OF NINTENDO © 1999 NINTENDO. POKÉMON CLUB 21, AGOSTO DE 2000.

ASSINATURAS E NÚMEROS ATRASADOS: (0__11) 3641-1400

POKÉMON AGENDA

As notícias mais quentes do universo Pokémon

DIRETO DO JAPÃO

Serebii é mais um Pokémon misterioso!!!

No Japão, a criançada não pára de comentar sobre o Pokémon número 251. Serebii é o novo bichinho que, como Mew, só pode ser conseguido em eventos oficiais da Nintendo. Poucas informações foram liberadas.
O que sabemos é que ele é um Pokémon viajante do tempo, e que talvez possa evoluir usando a cápsula do tempo dos jogos Gold e Silver do Game Boy. Será? Mais informações num futuro Gallery especial.

Pokésites Legais

Confira dois ótimos sites feitos por fãs brasileiros de Pokémon recheados de informações.

Página feita por Paulo Fernando Arruda João
http://sites.uol.com.br/pemilio/entrada

Página feita por Augusto Veríssimo
http://sagapokemon.cjb.net

Mais cds na praça?

Os americanos vão lançar mais dois CDs com músicas de Pokémon. O primeiro deles chama-se Pokémon Live, com músicas ao vivo do segundo filme, que serão gravadas num grande show programado para setembro em Nova York. O segundo CD chama-se The #1 Kids Show on the WB, e traz as músicas exclusivas do terceiro ano da série, mas tudo em inglês.

português	alemão	francês
1 bulbasaur	bisasam	bulbizarre
4 charmander	glumanda	salameche
15 beedrill	bibor	dardargnan
41 zubat	zubat	nosferapti
50 diglett	digda	taupiqueur
52 meowth	mauzi	miaouss
54 psyduck	enton	psykokwak
2 ivysaur	bisaknosp	herbizarre
6 charizard	glurak	dracaufeu
39 jigglypuff	pummeluff	rondoudou
83 farfetch'd	porenta	canarticho
92 gastly	nebulak	fantominus
150 mewtwo	mewtwu	mewtwo

Você sabia?

Que em alguns países do mundo vários Pokémon têm nomes bem diferentes dos que conhecemos por aqui? Para matar a curiosidade, confira a tabelinha abaixo com o nome de alguns monstros na Alemanha, França e Brasil.

* Pikachu e Mew mantêm seus nomes em todos os países.

HEYPIKACHU.COM

Pokémon COISAS

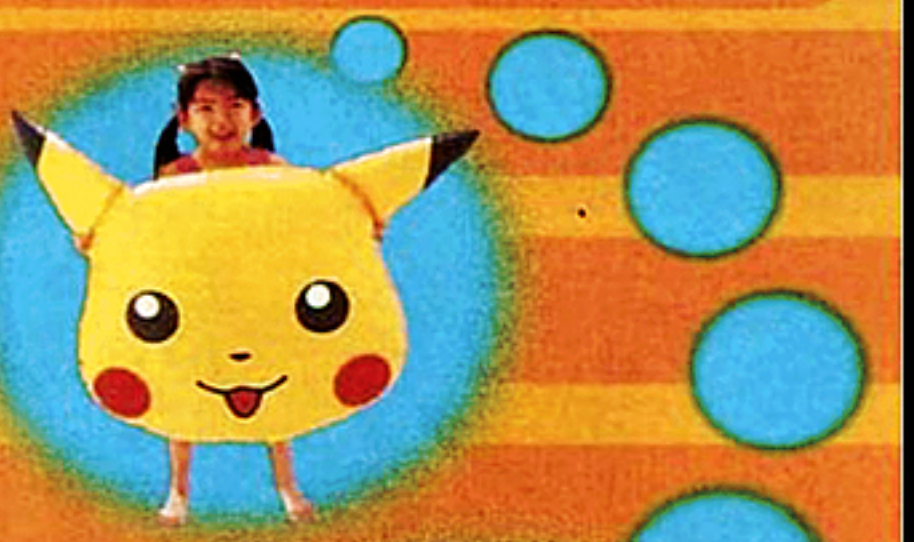
Os produtos Pokémon que estão invadindo o mundo

bichinhos no copo

Os bichinhos mais amados do mundo definitivamente já fazem parte do cotidiano do povo japonês. A prova disso é que os produtos com a marca Pokémon chegaram às cozinhas. Deve ser muito agradável tomar um suquinho num copo desses, não?
Onde encontrar: lojas de produtos importados

verão com pokémon

No Japão, as estações do ano são muito bem definidas. Enquanto nós, brasileiros, enfrentamos um inverno com baixas temperaturas, os japoneses aproveitam o que o verão oferece de melhor: Sol intenso e muito calor. E para se refrescar, nada melhor que um banho de mar ou um mergulho na piscina. De preferência, acompanhado de uma divertida bóia do Pikachu ou do Marill!
Onde encontrar: por enquanto, apenas no Japão



bolsinhas da moda

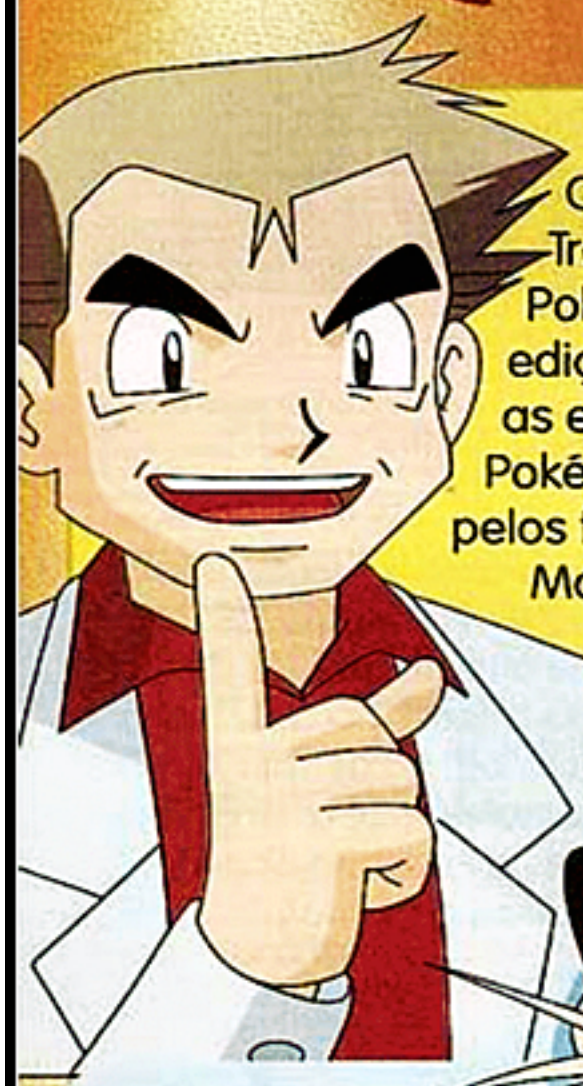
Na terra do Sol nascente é fácil identificar algo que está na moda, principalmente quando incorporado ao visual do dia-a-dia: basta caminhar pelas ruas e ver como as pessoas se vestem e quais acessórios usam. Atualmente, umas das bolsas preferidas pelas meninas são inspiradas nos Pokémon. Haja bom gosto!
Onde encontrar: por enquanto, apenas no Japão

HEYPIKACHU.COM

Pokémon WORLD

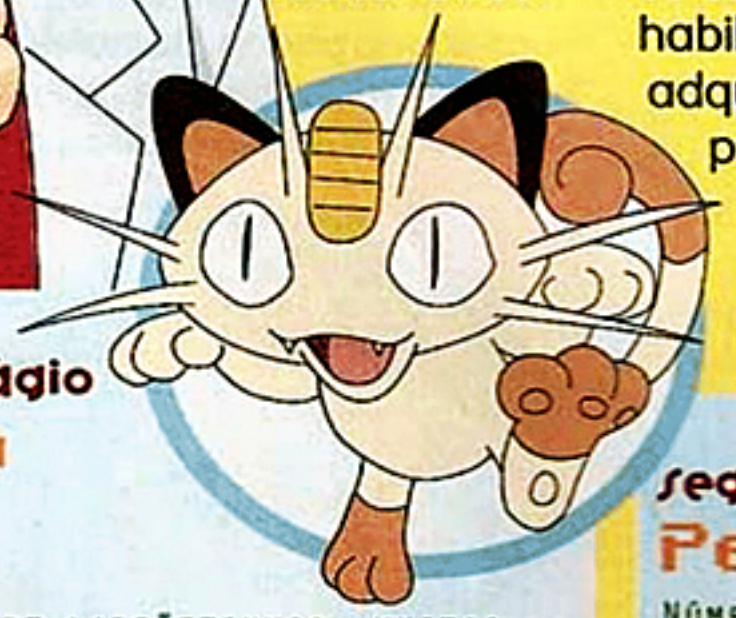
enciclopédia evolução

VOLUME 5



Olá, concentrados Treinadores Pokémon! Nesta edição, estudaremos as evoluções de dois Pokémon queridos pelos fãs: Meowth e Marill.

Os Meowths adoram correr atrás de coisas redondas, e como todos os gatos, gostam de ser acariciados e apertados. E quanto ao Pokémon falante da Equipe Rocket? Bem, esse Meowth é um caso ímpar, especial, porque é o único bichinho que conhecemos que decidiu agir como um humano, andando sobre duas patas e estudando de verdade para conseguir falar. Nós, pesquisadores, ainda temos muitas dúvidas sobre se conseguirá manter todas essas habilidades, tão difíceis de adquirir, depois de evoluir para Persian.

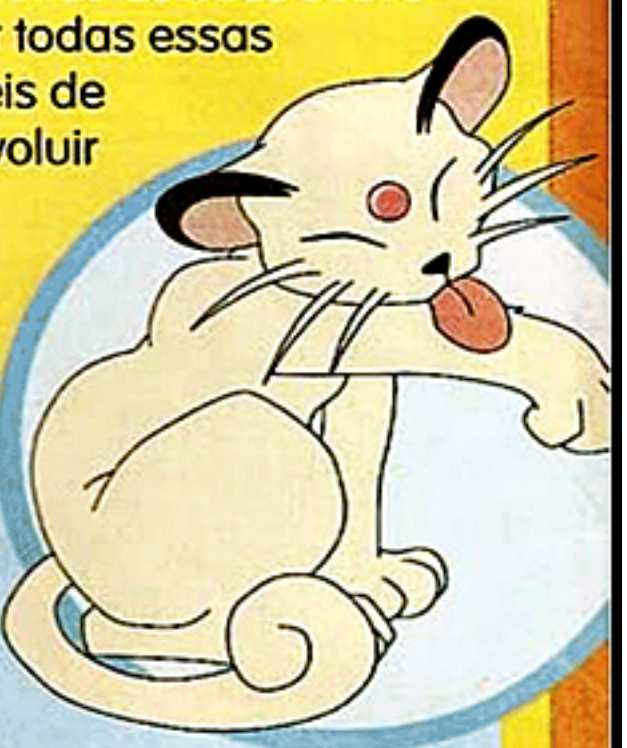


primeiro estágio

Meowth

NÚMERO: 52
ALTURA: 40 CM
PESO: 4,2 KG

POR TEREM FAMA DE LADRÕEZINHOS, MUITOS MEOWTHS SÃO LARGADOS NAS RUAS POR SEUS DONOS, FORMANDO GRANDES GANGUES, QUE ADORAM ROUBAR FRANGO E SORVETE. PEQUENOS E MAGROS, OS MEOWTHS TÊM SEIS PÊLOS ESPETADOS E GROSSOS NA CABEÇA, E UMA PRECIOSA PEDRA AMARELA ENTRE OS OLHOS, QUE LHE DÁ CERTA NOBREZA. ANDAM SOBRE QUATRO PATAS E, PARA DERROTAR OS ADVERSÁRIOS, USAM SUA AGILIDADE E INTELIGÊNCIA FELINA, ATACANDO COM SALTOS E GARRAS AFIADAS. ELES ESQUECEM TUDO QUANDO VÊEM COISAS REDONDAS, COMO NOVELOS DE LÃ! BRINCAM COMO INOCENTES GATINHOS!



segundo estágio

Persian

NÚMERO: 53
ALTURA: 1 M
PESO: 32 KG

AO CONTRÁRIO DOS MEOWTHS, QUE SÃO LARGADOS POR SEUS DONOS, O PERSIAN É MUITO APRECIADO COMO BICHINHO DE ESTIMAÇÃO. ALTO E ELEGANTE, ESSE FELINO TEM O CORPO TODO EM CORES CLARAS E AS ORELHAS ARREDONDADAS. A PEDRA QUE FICA EM SUA TESTA, EXISTENTE DESDE A PRÉ-EVOLUÇÃO, TORNA-SE VERMELHA, E OS OLHOS TRANSMITEM FORÇA E CRUELDADE. TAMBÉM ATACA COM SALTOS E GARRAS, MAS É MUITO MAIS FORTE QUE MEOWTH. ESSE POKÉMON TEM PERSONALIDADE INCONSTANTE, O QUE O TORNA DIFÍCIL DE SER TREINADO PARA BATALHAS.

025 PIKACHU

026 RAICHU

HEYPIKACHU.COM

primeiro estágio

Marill

NÚMERO: 183
ALTURA: 40 CM
PESO: 8,5 KG

MARILL É UM POKÉMON AQUÁTICO E, POR ISSO, NADA MUITO BEM. O CORPO REDONDO AJUDA-O A FLUTUAR ATÉ EM ÁGUAS PROFUNDAS, E A BOLINHA AZUL NA PONTA DE SEU RABO MANTÉM-SE NA SUPERFÍCIE, INDICANDO A POSIÇÃO DO BICHINHO. OS BRAÇOS E PERNAS CURTINHOS NÃO O ATRAPALHAM ENQUANTO ESTÁ NADANDO, MAS EM TERRA FIRME, MARILL NÃO CONSEGUE MOVIMENTAR-SE MUITO RÁPIDO. AS ORELHINHAS REDONDAS SERVEM PARA AUMENTAR A AUDIÇÃO, LOCALIZANDO OUTROS BICHINHOS A QUILÔMETROS DE DISTÂNCIA. NESTA HABILIDADE, ELE SÓ PERDE PARA SUA EVOLUÇÃO, MARIRURI.

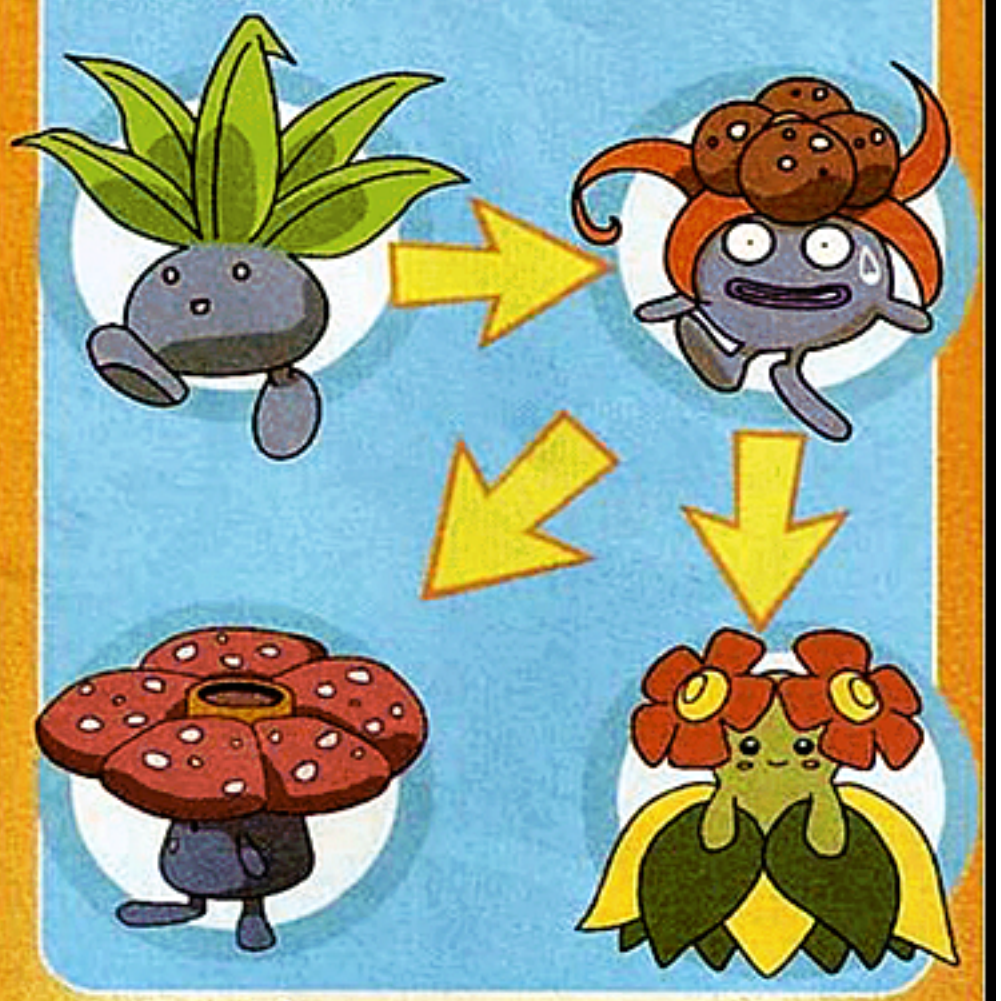
segundo estágio

Mariruri

NÚMERO: 184
ALTURA: 80 CM
PESO: 28,5 KG

A CAUDA CONTINUA COM O MESMO FORMATO, MAS O MARIRURI É MUITO MAIOR QUE O RATINHO MARILL. SEUS BRAÇOS E PERNAS TAMBÉM CRESCEM, E O CORPO TORNA-SE MAIS OVALADO. AS ORELHAS SÃO MAIORES E MAIS COMPRIDAS E, POR ISSO, MARIRURI TEM A MAIS PODEROSA AUDIÇÃO DO UNIVERSO POKÉMON. CONSIDERADO UM COELHO D'ÁGUA, SUA BARRIGA É COBERTA POR BOLAS BRANCAS, QUE IMITAM BOLHAS DE AR. É A CAMUFLAGEM PERFEITA PARA ESCONDER-SE NO FUNDO DO MAR E ESCAPAR DE PERIGOSOS INIMIGOS.

ANTES DE TERMINARMOS, GOSTARIA DE ESCLARECER UM IMPORTANTE FATO, DESCOBERTO HÁ POUCO TEMPO, E QUE SURPREENDEU MUITOS MESTRES POKÉMON. AO CONTRÁRIO DO QUE TÍNHAMOS INFORMADO, A BELLOSSOM É A EVOLUÇÃO DO PEQUENO GLOOM, E NÃO DO VILEPLUME. DESTA FORMA, TANTO A BELLOSSOM COMO O VILEPLUME SÃO ESTÁGIOS FINAIS DO ODDISH. PEDIMOS DESCULPAS A TODOS OS TREINADORES POR NOSSO ENGANO, MAS O MUNDO POKÉMON É ASSIM: TODOS OS DIAS DESCOBRIMOS FATOS NOVOS E INCRÍVEIS, E NÃO PODEMOS PARAR NUNCA DE TENTAR ENTENDÊ-LOS E ESTUDÁ-LOS.
ATÉ A PRÓXIMA!



027 SANDSHREW

028 SANDSLASH

HEYPIKACHU.COM

Pokémon Gallery

Novos Pokémon

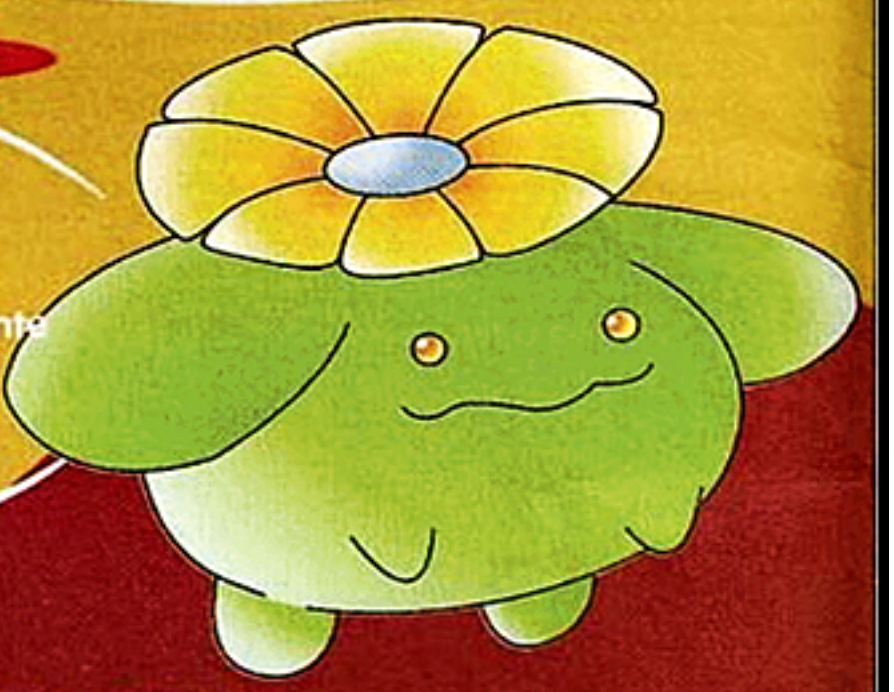
Olá, fã de Pokémon! Confira quatro novos bichinhos. Não se esqueça que os nomes poderão ser alterados, assim como a respectiva numeração.

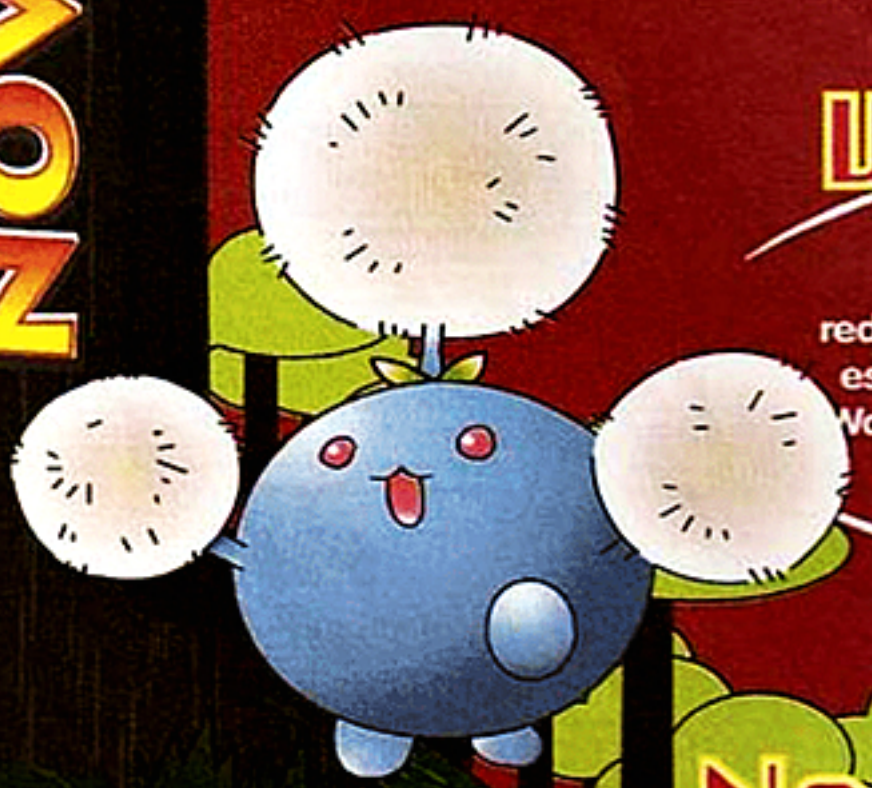
Fuoretosu
Número 205

Seu corpo, em forma de concha, é uma armadura eficiente contra a maioria dos inimigos. Segundo os especialistas, Fuoretosu é muito mais forte que seu antecessor, Kunugidama, por ser composto de puro aço. O que ninguém sabe, no entanto, é descrever o ser que fica dentro da carapaça, observando tudo com olhos arregalados.

Poppoko
Número 188

Quando evolui, Haneko perde as folhas do alto da cabeça. Nessa nova forma, o Pokémon ganha uma flor amarela, que abre e fecha conforme a temperatura. A luz solar é a fonte de energia perfeita para Poppoko que, durante o período noturno, costuma evitar qualquer tipo de ação que consuma energia.





Watakko
Número 189

O estágio final de evolução de Poppoko tem três chumaços de algodão ao redor do corpo. Com o vento, as fibras de algodão espalham-se pelo ar e alcançam todo o mundo. Watakko é uma espécie de defensor da natureza, já que está sempre contribuindo para preservar o verde.

Natio
Número 178

Ao evoluir para Natio, o corpo de Naty triplica de tamanho. O manto branco que o envolve transforma-se em grandes asas, facilitando sua locomoção e dando-lhe maior vantagem nos duelos. Este Pokémon é, além de Voador, Psíquico, e acredita-se que seja descendente de guerreiros de uma antiga civilização indígena.

cante, dance, balance... ao som de Pokémon 2000!

Saiba o que há de melhor na trilha sonora do segundo filme

Você já foi ao cinema, assistiu Pokémon 2000 – O Filme uma porção de vezes, leu a revista e as histórias em quadrinhos. Agora é hora de ouvir o CD. A trilha sonora do segundo longa-metragem dos Pokémon já está à venda nas lojas e é item obrigatório para quem é fã das criaturinhas ou gostou muito do filme.

No total, o disco contém dezessete músicas, poucas delas presentes no filme. A única faixa em português é a primeira, "Mundo Pokémon", cantada pelo grupo SNZ. Certo, há muitos artistas desconhecidos por aqui e outros que já fizeram sucesso há muito tempo (como Donna Summer e o B-52's), mas para quem curte um som romântico e dançante, está mais do que bom.

O CD, faixa a faixa:

1. Mundo Pokémon
(Versão em português) – SNZ
A única música em português do disco aparece no início do filme e é cantada pelo trio de garotas SNZ, formado por três filhas da cantora Baby Consuelo e do guitarrista Pepeu Gomes. Pode-se até cantar junto e simular um Karaokê esperto.

2. The Power of One
– Donna Summer

3. Dreams – Alysha

4. They Don't Understand
– Dream Street

5. Wonderland
– Angela Via

6. With All Your Heart
– plus ONE

7. The Extra Mile
– Laura Pausini
A italiana canta a mais romântica do disco. Para ouvir juntinho de sua cara-metade, jogando Pokémon no Game Boy.

8. Flying Without Wings
– Westlife

9. Pokémon World
– Youngstown
O tema original do filme, só que numa versão diferenciada. Aqui ela é cantada em inglês e tem dois minutos de duração a mais.

10. Blah, Blah, Blah
– Devotion 2 Music

11. Polkamon
– "Weird Al" Yankovic
Esse cantor é especialista em fazer versões engraçadas (paródias) de músicas de artistas famosos, como Michael Jackson e Madonna. O nome da faixa é também uma piada: um trocadilho com a palavra Pokémon e o estilo musical, Polka (um ritmo típico russo).

12. The Chosen One
– The B-52's
Uma das melhores do disco. Dançante e divertida, como a maioria das músicas do B-52's (que também fez a música-tema do primeiro filme dos Flintstones).

13. One Heart
– O-Town

14. One
– Denisse Lara

15. Comin' To The Rescue
– O-Town
Essa é a música tocada na abertura de "Pikachu ao Resgate".

16. Dance of The Bellossom
– a música do melhor momento do curta "Pikachu ao Resgate". As florzinhas dançam e cantam, os outros Pokémon fazem a coreografia e todos ficam felizes.

17. The Legend Comes To Life
– o tema orquestrado de "O Poder de Um".
De longe, a melhor faixa do disco. O estilo misterioso e épico combina perfeitamente com o surgimento do deus dos mares e com o clima "transcendental" do filme.

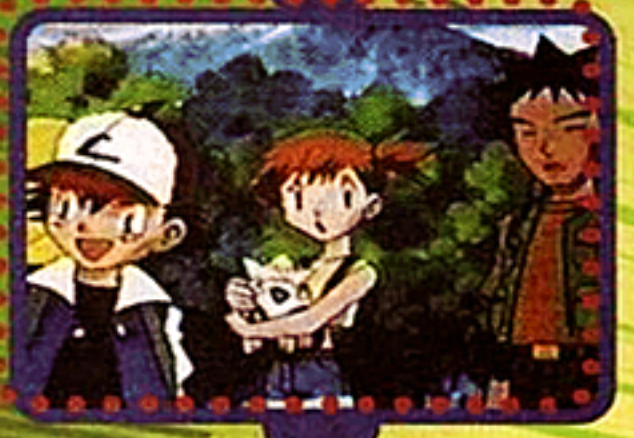
Pablo Miyazawa

H!P
HEYPIKACHU.COM

os segredos do

Em breve, os novos episódios estarão no ar. Mas enquanto isso não acontece, você confere tudo aqui

Por Rogerio Motoda



Quem acompanha a série Pokémon todos os dias, sabe: há mais de três meses os episódios da segunda temporada estão sendo reprisados. Na edição 15, revelamos por que isso está acontecendo. Só para relembrar, no Brasil, ao contrário do Japão e EUA, onde os capítulos são exibidos uma única vez por semana, as histórias inéditas são diárias e, por conseqüência, esgotam-se com mais rapidez.

Foi o que aconteceu com os últimos 52 episódios. Em menos de três meses, o que era novo e interessante tornou-se repetitivo. Por isso, fãs de todo o país não escondem sua decepção e clamam em massa: "afinal, quando é que a terceira temporada vai chegar por aqui?" E a outra pergunta que não quer calar, é: "os Pokémon de Ash vão evoluir?".

Agora, as tão esperadas respostas: a mais recente temporada (terceira) dos bichinhos acaba de ser concluída no Japão e deve estar chegando aos EUA em setembro deste ano. Nós, brasileiros, com muita sorte, estaremos conferindo as novas aventuras de Ash na telinha somente no fim do ano. Achou a data absurda? Realmente vai demorar um pouquinho. Mas, por quê?

Nos mínimos detalhes

Os desenhos animados de Pokémon são totalmente produzidos no Japão. Dessa forma, antes de serem exportados para qualquer outro país, precisam passar por um demorado processo de adaptação.

Às vezes, por não se enquadrarem na cultura de uma determinada nação, as histórias simplesmente são rejeitadas. Isso ocorreu com o episódio "Princesa contra Princesa", que tem como tema um festival extremamente popular em homenagem às mulheres japone-

HEYPIKACHU.COM

terceira temporada

sas. Esse capítulo, que originalmente faz parte da primeira temporada, só foi ao ar nos EUA e no Brasil porque a série inaugural havia sido totalmente exibida, e todos queriam ver algo inédito.

O idioma é outro item que atrasa a chegada dos episódios novos. Para exemplificar, de todos os 150 Pokémon da primeira fase, apenas Pikachu e Mew mantêm as vozes e os nome originais em todos os cantos do mundo. Isso quer dizer que os outros 148 bichinhos são nomeados de forma diferente em alguns países, portanto precisam ser dublados mais de uma vez. O mesmo vale para os personagens "humanos", como Ash, Misty e Brock.

Então, quando os episódios estão 100% adaptados, já podem ser exibidos na TV? Ainda não, e por uma simples razão: você até pode ter perdido as contas do número de vezes que assistiu à mesma história. Mas, seu vizinho pode dizer o mesmo? E aquela sua priminha que ficou gripada e perdeu uma semana de desenho, como é que ela fica? Pois é, todos têm o direito de colocar a aventura em dia! Se os episódios passaram batidos, que venham as reprises!

Aventura Máxima

A melhor e literalmente mais aguardada fase do desenho Pokémon estréia entre dezembro deste ano e janeiro de 2001. É nessa temporada que, para a felicidade de todos os Pokéfãs, Ash captura três novos bichinhos: Totodile, Herakurosu e Chicorita. Este último acaba despertando o ciúme de Pikachu, mas antes dá um trabalhão para fa-

H!P
HEYPIKACHU.COM

zer parte do time de Pokémon do Treinador de Pallet.

Ao encontrar Chicorita descansando no meio da vegetação, o herói decide que não pode continuar sua jornada sem antes capturá-la: primeiro envia Bulbasaur, que parte para cima da adversária cheio de energia, apesar de acabar sendo nocauteado com facilidade.

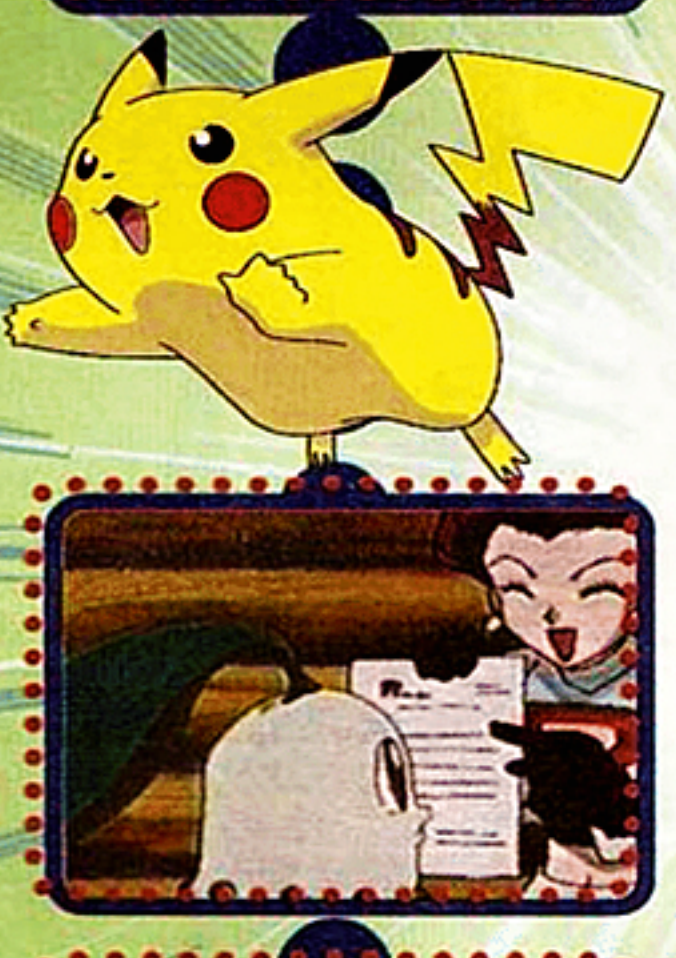
Mesmo espantado, o Treinador não desiste e continua o ataque com Charizard. Aparentemente, o Pokémon de Fogo leva vantagem por causa do tamanho. Mas só aparentemente. Tanto é que a batalha termina empatada, com os dois caídos no chão.

Chicorita é levada às pressas para um pequeno Centro Pokémon, onde é atendida pela enfermeira Joy do lugar. Nesse meio tempo, a Equipe Rocket dá as caras, disfarçada de médicos. A dupla seqüestra o bichinho debilitado e passa a treiná-lo para que faça parte do grupo.

Por sorte, Ash chega para acabar com o plano dos vilões. Chicorita é conduzida de volta ao CP, mas decide que não quer ficar por lá, correndo para os braços do seu novo Treinador!

A partir daí, a turminha vai ficando ainda mais completa, com Pikachu, Squirtle, Bulbasaur, Charizard, Chicorita, Totodile e Hirakuroso. Os bichinhos antigos não vão evoluir, mas ganharão mais experiência, principalmente ao lado dos novos companheiros.

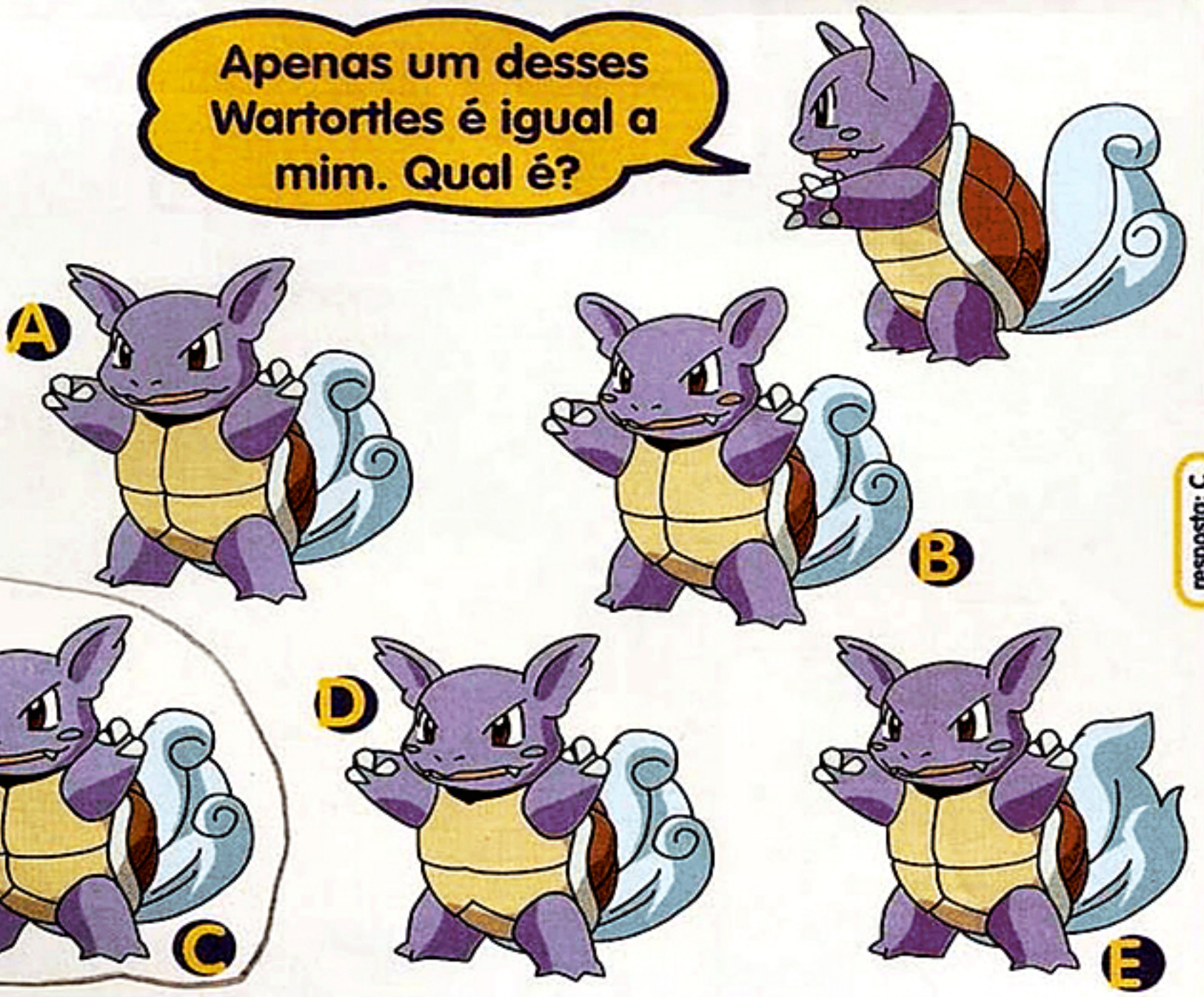
Como você acabou de ver, a terceira temporada será muito divertida e cheia de novidades. A cada episódio, aparecerão novas criaturinhas. E, enquanto os desenhos não chegam à TV, a Pokémon Club é que vai se encarregar de dar uma palhinha para você. A partir da próxima edição, estréia uma nova seção, que vai revelar um pouquinho do futuro de Pokémon. Não perca, é só esperar mais quinze dias!



HEYPIKACHU.COM

POKÉMON PLAY

QUAL É O WARTORTLE VERDADEIRO ?



resposta: C

CAÇA-NOMES

Encontre os nomes de SEIS Pokémon.

E A J E D P S Y D U C K B C M J
D S U P G S X B L P S D G D P T
R D N O R D F R H I X R R E H V
F G G N V G R H Y D O N F O I D
T R V I X Y H I N G F T I T A U
G H E T J U Y O G E T Z U B A T
U F L A R E O N V O B U A R L X
H N P H K M B S M T O H P H U K

resposta

HEYPIKACHU.COM

Pokémon GUIA

Os episódios da segunda temporada

PARTE 2

A prova de fogo de Ash na Liga Pokémon, a chegada de um novo amigo e a despedida de Pidgeotto em mais um guia de episódios para você!

episódio 72
Vá para Hollywood Meowth!

Ash e sua turma vão para Hollywood assistir à pré-estréia do filme estrelado por Psyduck. A Equipe Rocket também vai para lá, e Meowth relembra seu passado na rua e como aprendeu a andar e falar como um humano, para impressionar a gatinha Meowzie. Episódio clássico!

episódio 73
Domando um Onix pirado

No Monte Escondido, Ash vai atrás do Mestre Bruno, um famoso Treinador. Porém, Brock se decepciona com seu ídolo. Surge um Onix de tamanho descomunal e totalmente fora de controle. Bruno usa sua sabedoria para tentar domar a criatura sozinho.

episódio 74
O Antigo Quebra-Cabeças de Pokemópolis

Treinando para a Liga Pokémon, Ash e seus amigos encontram as ruínas de Pokemópolis, uma lendária cidade destruída há muito tempo. Um antigo artefato místico invoca gigantescos Pokémon, que começam uma destruição desenfreada.

HEYPIKACHU.COM

episódio 75

UM OSSO DURO DE ROER

Ash parte para a competição da Liga. No caminho, conhece o Treinador Otoshi e seu Marowak. Ele conta que suas insígnias foram roubadas. Os ladrões eram, por acaso, os membros da Equipe Rocket. Depois de abandonar seu Treinador, Marowak retorna em grande estilo e dá uma lição nos bandidos, recuperando as insígnias de Otoshi.

episódio 76

NO MAIOR FOGO!

Chega ao Estádio Índigo a tocha que deverá ser usada para acender uma grande pira semelhante à dos Jogos Olímpicos. Vinda de um Moltres, a valiosa tocha é cobiçada pela Equipe Rocket, que quase estraga a grande festa de abertura ao tentar um assalto.

episódio 77

COMEÇA O PRIMEIRO ROUND!

Ash é mandado para sua primeira luta, no campo de água, onde enfrenta o arrogante Mandy. O adversário é tão convencido que até a Equipe Rocket torce por Ash. Usando seu Crabby, que evolui para um imponente Kingler, nosso herói vence sua primeira rodada.

episódio 78

FOGO E GELO

No campo de pedra, Ash usa Squirtle para vencer um Nidorino. Em busca de comida, Ash e Pikachu são vítimas de uma armadilha da Equipe Rocket. Livre dos bandidos, Pikachu vence um Arcanine no campo de gelo, dando a vitória do terceiro turno para Ash.

episódio 79

O DIFÍCIL QUARTO TURNO

Surpreendendo a todos, Gary é derrotado e sai de cena. Toda a torcida de Pallet volta-se para Ash. No quarto turno, Ash enfrenta a Treinadora Janete, cujo valente Bellsprout vence Bulbasaur e Pikachu. No final, acaba vencido pelo grudento Muk.

H!P
HEYPIKACHU.COM

CHEGOU O NOVO POKÉMON.
CORRA PARA GARANTIR O SEU!

POKÉMON GOLD

3x R$ 33,00

POKÉMON SILVER

3x R$ 33,00

Preços válidos até 30/09/2000 ou enquanto durarem os estoques. • Jogos compatíveis com consoles originais fabricados no Brasil ou EUA. • Frete não incluso • Taxa de juros para pagamentos em 10x: 3,5% ao mês, somente para cartão de crédito.

POKÉMON GOLD E POKÉMON SILVER: DOIS GAMES RECHEADOS COM NOVOS MONSTRINHOS PARA CAPTURAR E UM NOVO E GIGANTESCO MUNDO A SER EXPLORADO. TRAZEM UMA SÉRIE DE INOVAÇÕES QUE VÃO FAZER VOCÊ DELIRAR.

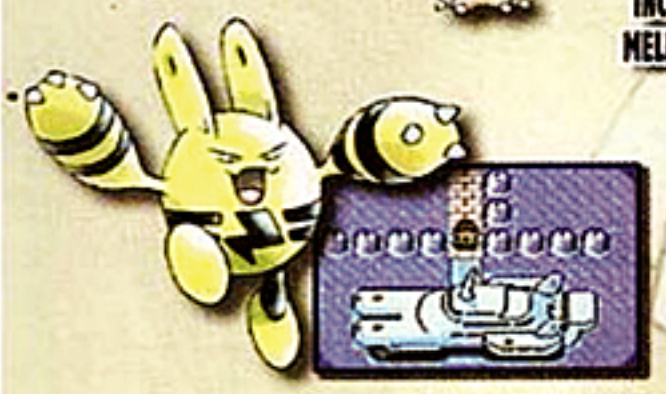
• RELÓGIO INTERNO SABE SE VOCÊ ESTÁ JOGANDO DE DIA OU DE NOITE: PARA PODER PEGAR OS POKÉMONS DE HÁBITOS NOTURNOS, VOCÊ TERÁ QUE JOGAR DE NOITE.

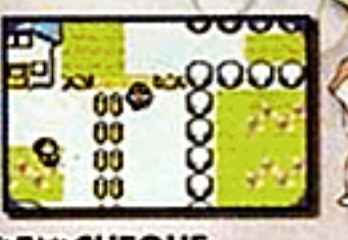
• DESCUBRA SE SEU POKÉMON É MACHO OU FÊMEA: AO JUNTAR UM CASAL VOCÊ PODE GANHAR UM OVO POKÉMON. QUANDO NASCER, VOCÊ TERÁ UM POKÉMON TOTALMENTE INÉDITO!

• VÁRIOS ACESSÓRIOS: TELEFONE CELULAR PARA FALAR COM OS OUTROS PERSONAGENS DO GAME; RÁDIO PARA SABER O QUE ESTÁ ACONTECENDO NAS CIDADES VIZINHAS E MUITO MAIS.

• TOTALMENTE COMPATÍVEIS: USE O GAME LINK PARA TRAVAR BATALHAS OU TROCAR POKÉMON COM SEUS AMIGOS. TRANSFIRA O SEU POKÉMON PREFERIDO INCLUSIVE ENTRE AS VERSÕES AMARELA, AZUL E VERMELHA! E MAIS: LEVE O SEU MELHOR POKÉMON PARA LUTAR NO POKÉMON STADIUM USANDO O TRANSFER PAK.

É TANTA NOVIDADE QUE VOCÊ NÃO PODE PERDER DE JEITO NENHUM! POR ISSO CORRA, RESERVE JÁ O SEU E SEJA O PRIMEIRO A EXPLORAR A MAIOR AVENTURA POKÉMON A SER LANÇADA NO SEU GAME BOY.





Nintendo by gradiente

DIRECTSHOPPING CINCO ANOS

ACEITAMOS TODOS OS CARTÕES DE CRÉDITO E PAGAMENTOS EM CHEQUE.

www.dshop.com/nintendo (011) 7266-7777**

DIRECTSHOPPING

CÓDIGO NP09D

PEGUE SUA RAQUETE, ENTRE NA QUADRA E DETONE OS SEUS ADVERSÁRIOS!

MARIO TENNIS

3x R$ 56,33

- 14 personagens cheios de técnicas e truques!
- Mini-games, quadras e personagens secretos!
- Multiplayer para até 4 jogadores, na mesma tela!

ISS 2000

3x R$ 56,33

POKÉMON PUZZLE LEAGUE

3x R$ 56,33

KIRBY 64

3x R$ 56,33

POKÉMON STADIUM

3x R$ 66,33

PERFECT DARK

3x R$ 56,33

TONY HAWK'S PRO SKATER

3x R$ 56,33

SUPER SMASH BROS.

3x R$ 56,33

EXCITE BIKE 64

3x R$ 56,33

MARIO PARTY 2

3x R$ 56,33

ALL STAR TENNIS

3x R$ 49,67

JET FORCE GEMINI

3x R$ 56,33

MARIO PARTY

3x R$ 46,33

NINTENDO 64
3x R$ 163,00 OU EM 10x R$ 58,80
1 GAME SURPRESA POR + R$ 60,00

6 NOVAS CORES: ANIS, CEREJA, JABUTICABA, KIWI, TANGERINA, UVA. Consulte sobre a disponibilidade de cada cor.

CONTROLLER N64
NAS CORES AMARELA, AZUL, CINZA, PRATA, VERDE E VERMELHA.
3x R$: 23,00

CARTUCHO DE EXPANSÃO
3x R$: 26,33

RUMBLE PAK
3x R$: 16,33

DIRECT SHOPPING CINCO ANOS

Nintendo by gradiente

POKÉMON GOLD

3x R$ 33,00

POKÉMON SILVER

3x R$ 33,00

CORRIDA MALUCA

3x R$ 33,00

TOMB RAIDER

3x R$ 33,00

LOONEY TUNES ALERT!

3x R$ 33,00

GAME BOY COLOR
3x R$ 99,67 OU EM 10x R$ 35,95

X-MEN MUTANT ACADEMY

3x R$ 33,00

POKÉMON TRADING CARD

3x R$ 33,00

POKÉMON AMARELO

3x R$ 33,00

POKÉMON VERMELHO

3x R$ 33,00

POKÉMON PINBALL

3x R$ 36,66

ACEITAMOS TODOS OS CARTÕES DE CRÉDITO E PAGAMENTOS EM CHEQUE.

www.dshop.com/nintendo (0**11) 7266-7777

DIRECTSHOPPING

CÓDIGO NP09A

Preços válidos até 30/09/2000 ou enquanto durarem os estoques. - Jogos compatíveis com consoles originais fabricados no Brasil ou EUA. - Frete não incluso - Taxa de juros para pagamentos em 10x: 3,5% ao mês, somente para cartão de crédito.

POKÉMON

HEYPIKACHU.COM

EPISÓDIO 15:
BATALHA A BORDO DO ST. ANNE

APÓS GANHAR A INSÍGNIA DO TROVÃO, ASH ESTÁ MAIS PRÓXIMO DE ALCANÇAR SEU GRANDE SONHO: TORNAR-SE UM MESTRE POKÉMON.

PROSSEGUINDO EM SUA JORNADA POKÉMON, ASH E SEUS AMIGOS ENCONTRAM UMA MAJESTOSA EMBARCAÇÃO, ANCORADA NO PORTO. SERÁ QUE O NAVIO DE ASH FINALMENTE CHEGOU? OU NOSSOS HERÓIS ESTARÃO ENTRANDO NUMA GELADA?

PIKACHU!

UAU!

AWOOGAH

INCRÍVEL!

IMAGINEM... TOMAR BANHO DE SOL NO CONVÉS O DIA INTEIRO!

EU ADORARIA ATRAVESSAR O OCEANO NUM NAVIO COMO ESSE!

NÓS NUNCA PODEREMOS PAGAR POR UM CRUZEIRO ASSIM!

A REALIDADE PODE MESMO ACABAR COM VOCÊ.

PARABÉNS!

GAROTOS, VOCÊS ESTÃO COM MUITA SORTE! PODEM VIAJAR NUM SUPERCRUZEIRO DE LUXO PELO MAR!

ESTES SÃO CONVITES PARA A MAIOR FESTA DE TODOS OS TEMPOS A BORDO DO CRUZEIRO ST. ANNE! E A FESTA SERÁ SOMENTE PARA TREINADORES POKÉMON! AQUI ESTÃO SUAS PASSAGENS. ELAS SÃO TOTALMENTE GRÁTIS!

DE GRAÇA! VALEU, MUITO OBRIGADO!

CONSEGUIMOS! NÓS OS PEGAMOS!

RECEBEMOS UM CHAMADO DO CHEFE.

JESSE E JAMES TIRAM SEUS DISFARCES E RETORNAM ATÉ O ESCONDERIJO...

ENTÃO, A "EQUIPE" TODA ESTÁ AÍ...

SIM, SENHOR!

FICO TOTALMENTE DECEPCIONADO QUANDO VEJO VOCÊS FALHAREM COMIGO. EU ESPERAVA PERFEIÇÃO TOTAL. PERFEIÇÃO, COMO ESSE BELO PERSIAN.

PURR

PURR

PERRRRSIAN

VOCÊS JÁ DISTRIBUÍRAM TODAS AS PASSAGENS PARA O NAVIO ST. ANNE?

SIM. TODOS OS TREINADORES FICARAM ENCANTADOS EM RECEBÊ-LAS.

MEUS HOMENS JÁ ENTRARAM SECRETAMENTE A BORDO DO ST. ANNE. QUANDO EU DER O SINAL, ELES PEGARÃO OS POKÉMON DE TODOS OS TREINADORES, QUE ESTARÃO PRESOS NO INTERIOR DO NAVIO...

UAU! OLHEM SÓ ISSO!

É COMO UMA CONVENÇÃO POKÉMON GIGANTE!

TODOS AQUI SÃO TREINADORES POKÉMON!

YAP YAP

OOH AHH

OLHE A CHAMA DO MEU CHARMANDER. TEM A COR LARANJA MISTURADA COM A VERMELHA!

DÊ UMA OLHADA COMO A PELE DO MEU CHARMANDER É LISA. ISSO MOSTRA COMO ELE É SAUDÁVEL!

MUITO BEM, APROXIMEM-SE!

MEU CHARMANDER É MUITO MELHOR DO QUE O DELES!

HÃ?

ATAQUE GIRANDO, STARMIE!

RATICATE, VÔO RÁPIDO!

RA

WHIRR

BAM!

LEGAL! ELES ESTÃO LUTANDO!

RATICATE, ATAQUE DAS PRESAS, AGORA!

CRACK

RATICATE

H!P
HEYPIKACHU.COM

VOCÊ ESTÁ BEM, STARMIE?

NÃO FIQUE CHATEADO, MEU JOVEM. ISSO É SÓ UM AQUECIMENTO. E EU APENAS TIVE SORTE.

MUITO BEM, EXISTE MAIS ALGUÉM AQUI COM CORAGEM SUFICIENTE PARA DESAFIAR MEU RATICATE?

OHHHH...

QUE TAL LUTAR CONTRA O MEU BUTTERFREE?

GR GR

ERR... EU NÃO POSSO AGÜENTAR!

COMO VOCÊ QUISER.

WHAP

BOING

RATICATE, GOLPE DO CHUTE!

É ISSO AÍ!

BUTTERFREE, DERRUBE O ADVERSÁRIO!

RATICATE

HEYPIKACHU.COM

FLAP

FLIP

FLAP

FREEE

CHOMP

CHOMP

RATICATE

BUTTERFREE, PÓ ALUCINANTE!

AGORA, O REDEMOINHO!

JÁ É O BASTANTE.

OOMPH

POR QUE NÓS NÃO CHAMAMOS ISSO DE EMPATE?

MAS EU ESTAVA GA-NHANDO...

MAIS TARDE, DURANTE O CRUZEIRO...

QUANDO DUAS PESSOAS GOSTAM UMA DO POKÉMON DA OUTRA, ELAS TROCAM SEUS BICHINHOS! TROCAR E FAZER NOVOS AMIGOS É UMA DAS MELHORES COISAS DE SE TER UM POKÉMON!

ENTÃO, VOCÊS ESTÃO SE DIVERTINDO? SABE, AQUELA SUA BUTTERFREE É REALMENTE EXTRA-ORDINÁRIA!

POR QUE NÃO TROCAMOS?

ENTÃO, TUDO BEM.

AQUI VAMOS NÓS!

ZZZZZ

HUMMM....

PLOP!

PLOP!

BEM, ISSO É TUDO. RATICATE É O SEU NOVO POKÉMON.

OHHH...

FICO ME PERGUNTANDO SE AQUELE CARA VAI CUIDAR BEM DO MEU POKÉMON.

TROQUEI O MEU POKÉMON COM UMA PESSOA QUE NEM CONHEÇO, SÓ PORQUE ELE PARECIA GOSTAR DE FAZER TROCAS.

SÓ DEPOIS DE JÁ TÊ-LA TROCADO, LEMBREI-ME DE QUANDO ELA EVOLUIU PARA BUTTERFREE...

PIKA...

EI, VOCÊ! VENHA AQUI!

H!P
HEYPIKACHU.COM

VOCÊ ESTÁ FALANDO COMIGO?

QUERO QUE VOCÊ DÊ UMA OLHADA NESSE POKÉMON...

... O REI DE TODAS AS CARPAS. UMA MAGIKARP!

MAGI MAGI

E O QUE EU VOU FAZER COM ELA? COMÊ-LA?

UUGGH! CERTAMENTE É MUITO ANIMADA!

HOP HOP

SÓ ENTRE NÓS, ESSA MAGIKARP É COMO UMA MINA DE OURO POKÉMON.

UMA MAGIKARP BOTA 1.000 OVOS POR VEZ. CADA UMA DESSAS 1.000 MAGIKARPS BEBÊS TEM MAIS 1.000 OVOS...

HA-HA-HA

VOCÊ PODE VENDER UMA MAGIKAKP POR 100 PRATAS. APÓS TRÊS GERAÇÕES, VOCÊ TERÁ TONELADAS DE DINHEIRO, BILHÕES E BILHÕES!

HA-HA-HA

SEREI RICO! RICO! RICO! EU FICAREI COM ELA!

MAGIKARP

HOP HOP

SEU IDIOTA! VOCÊ NÃO VIU QUE FOI ENGANADO?

QUE PANACA!

MAS VOCÊS NÃO ENTENDERAM. MAGIKARP É UMA MINA DE OURO! ATÉ A SUA POKÉBOLA É DE OURO SÓLIDO!

RRRIP

É SÓ PINTADA DE OURO!

FUI ENGANADO!

SMACK

COMO VOCÊ CONSEGUIU DINHEIRO PARA COMPRAR ESSA COISA?

WHAM

USEI O VALE DOS NOSSOS SALÁRIOS!

BIFF

PERRRRSIAN

VRRRR

HEH, HEH, HEH. AGORA NÃO VAI DEMORAR MUITO...

HA

HAHA

O QUÊ?

QUEM SÃO ELES?

TEMOS UMA MISSÃO A CUMPRIR!!

EU QUERO O MEU DINHEIRO DE VOLTA...

PARA PROTEGER O MUNDO DA DEVASTAÇÃO!

RENDA-SE AGORA OU PREPARE-SE PARA LUTAR...

PARA UNIR TODOS OS POVOS DE NOSSA NAÇÃO...

EQUIPE ROCKET, DECOLANDO NA VELOCIDADE DA LUZ!

MEOWTH! É ISSO AÍ!

AGORA, A EQUIPE ROCKET VAI SE APOSSAR DE TODOS OS SEUS POKÉMON.

GASP GASP!!!

CLICK CLICK CLICK

SPLOOSH!

NÃOOOO!!

ENTREGUE-ME SEUS POKÉMON!

HROOOM

SUGUEM AS POKÉBOLAS! SUGUEM TODAS ELAS!

PIKACHU!

PIKA!!!

IAUUUU!!!

KRRRZZZAP!

SE ELES CONTINUAREM TENTANDO ROUBAR NOSSOS POKÉMON, TEREMOS QUE LUTAR!

BZZT

BZZT

SHOOM!

NÃO PODEMOS NOS RENDER!

VAMOS DAR O TROCO!

WHOOSH

VAMOS NOS UNIR CONTRA ELES!

PIKACHU, VAI!

H!P
HEYPIKACHU.COM

CHARMANDER, EU ESCOLHO VOCÊ!

CHARM!

IEEARRGGGH!

VROOOMPH

BULBASAUR, VAI!

BULBA!

TIHWAP

AAHHH!

AAAIII!!

PIDGEOTTO, ATAQUE EM GRUPO!

PIGEOOO!

HOWWWWW

GEODUDE, VAI!

GEODUDE!

WHAP!

AIIEEEE!!!

FREE
FLIP
FLAP
FREE
ESTAMOS PARALI-SADOS... NÃO... CONSEGUIMOS... NOS... MOVER...
AGORA É A MINHA VEZ!
CLIK!
H!P HEYPIKACHU.COM
BUTTERFREE, VAI!
RATICATE
ASH, VOCÊ A TROCOU, LEMBRA?
OH, É MESMO...
BUTTERFREE...
POOF
FREE
FREE
FLAP
FLAP
FREE
EU CRIEI BUTTERFREE SOZINHO... TENHO QUE PEGÁ-LA DE VOLTA!
PIKACHU, TODOS JUNTOS! CHOQUE DO TROVÃO!

H!P
HEYPIKACHU.COM

PIKA!!!

ZZZRKRAAATT!!

IIIAAAUUUU!!

KRRZZZAP!

ZZZRKR-KAPOW!

E NÃO VOLTEM!

AAARRGH

CONSEGUIMOS!

ACHO QUE DEVEMOS ESTAR MUITO ORGULHOSOS DE NOSSOS POKÉMON! ENSINAMOS PARA A EQUIPE ROCKET UMA LIÇÃO DA QUAL NUNCA SE ESQUECERÃO!

H!P
HEYPIKACHU.COM

MAL POSSO ESPERAR PARA SAIR DESSE HORRÍVEL NAVIO...

MEOWTH

FWOOSH

OOOAAAA!!

FWIP

O MEU DINHEIRO, TAMBÉM!!

ESPERE AÍ! LÁ SE VAI O MEU PRÓXIMO PAGAMENTO!

ACALMEM-SE. O ALTO-MAR NOS TIROU DO CURSO SÓ UM POUQUINHO. NÃO TEMOS MOTIVOS PARA PREOCUPAÇÃO...

AAAHHH!!! VAMOS DAR O FORA DESTE NAVIO! ESTÁ AFUNDANDO!

OH, NÃO! É UMA ENORME TEMPESTADE!

ENTÃO VOCÊ QUER DESFAZER A NOSSA TROCA?

POSSO TÊ-LA DE VOLTA?

AIIII!!

BUTTERFREE, POR FAVOR, PERDOE-ME!

BUTTERFREE FOI O PRIMEIRO POKÉMON QUE CAPTUREI. TRABALHEI MUITO DURO PARA CRIÁ-LA E TREINÁ-LA ...

CRASH

FWIP

BUTTERFREE!

VAMOS SAIR DAQUI! O NAVIO ESTÁ AFUNDANDO!

PIKA!

KERSPLOOSH

NÃOOOOO!!!!

ENQUANTO O ST. ANNE VAI PARA O FUNDO DO MAR, NOSSOS HERÓIS ESTÃO PRESOS E INCONSCIENTES LÁ DENTRO. E O MESMO ACONTECE COM A EQUIPE ROCKET. ISSO PODE SER O FIM? COMO ESCAPARÃO DESSE TRÁGICO DESTINO?

GASP

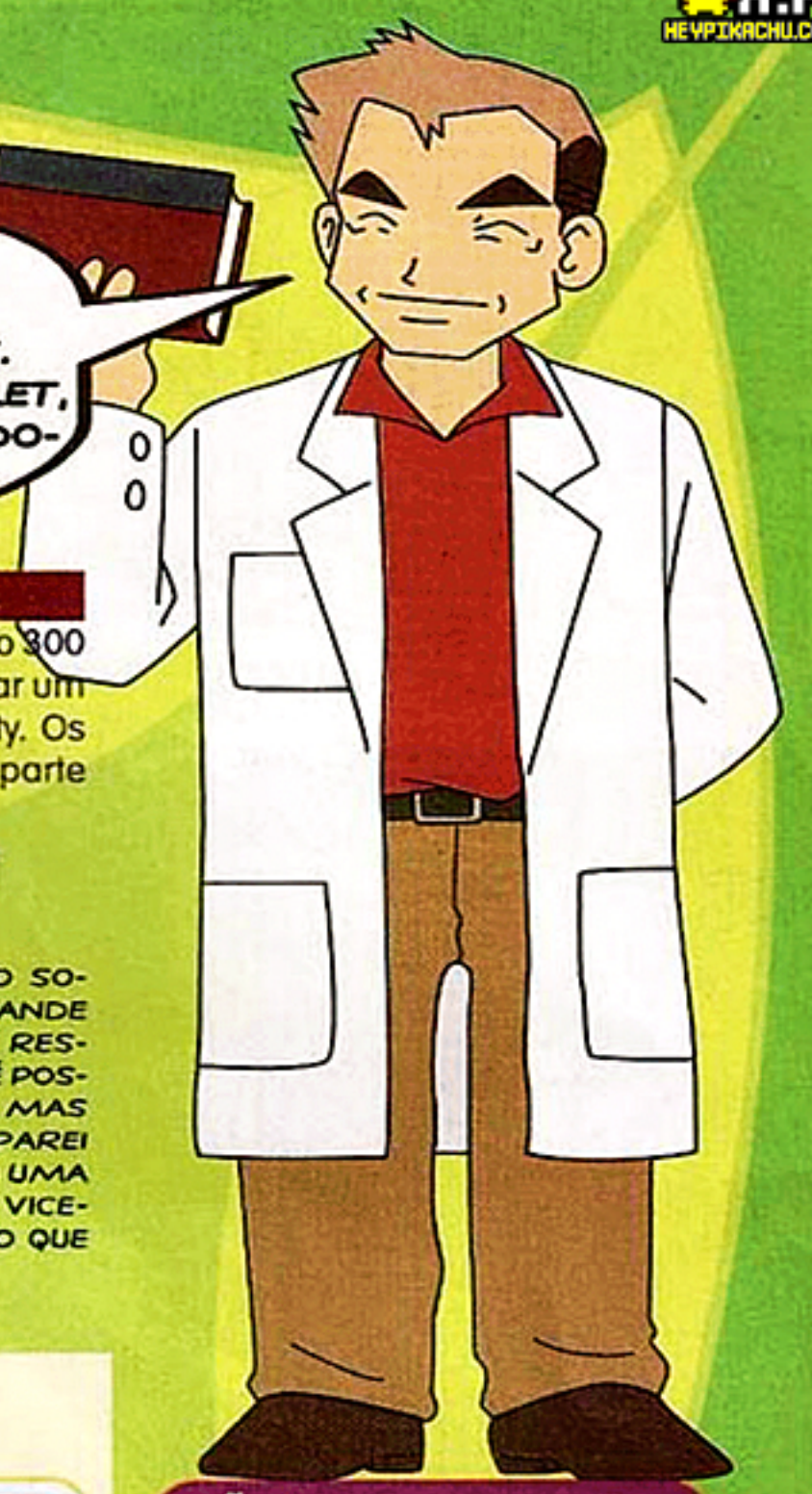
LÁ VAI O NAVIO!

ESTÁ AFUNDANDO!

GLUB BLUB

continua...

POKÉMON CARTAS



ALÔ, AMIGOS DA POKÉMON CLUB! DEPOIS DOS MEUS JOVENS PUPILOS, É A MINHA VEZ DE RESPONDER ÀS CARTAS. DIRETAMENTE DO CENTRO POKÉMON DE PALLET, PREPAREM-SE PARA AS PALAVRAS DE SABEDORIA DO GRANDE PROFESSOR CARVALHO!

João Henrique de Almeida Pacheco
Anápolis/GO

AVENTURA EM CASA

E aí, pessoal da Pokemon Club! Adorei Pokémon – O Filme 2000 e, por isso, quero saber quando a aventura sairá em vídeo? E aproveitando, gostaria de saber se as vozes dos Pokémon são feitas por computadores ou por pessoas.
Diogo Brancatti dos Santos
São Paulo/SP

OLÁ, JOVEM DIEGO! PROVAVELMENTE, POKÉMON – O FILME 2000 DEVERÁ SAIR EM VÍDEO E DVD NO FINAL DO ANO, NA ÉPOCA DO NATAL. HEIN, VOCÊ TEM DÚVIDAS SOBRE QUEM FAZ AS VOZES DOS POKÉMON? SÃO PESSOAS DE CARNE E OSSO, COMO ESTE QUE VOS RESPONDE!

BOLA DE CRISTAL

Ouvi dizer que lá pelo capítulo 300 de Pokémon, Ash vai se tornar um mestre e se casar com Misty. Os dois terão um filho, que fará parte da série. Isso é verdade?
Luiza de Holleben Saraiva
Triunfo/RS

ESSE É O TIPO DE ASSUNTO SOBRE O QUAL NEM EU, O GRANDE MESTRE CARVALHO, PODE RESPONDER, LUIZA! AINDA NÃO É POSSÍVEL PREVER O FUTURO! MAS COMO SÁBIO QUE SOU, REPAREI QUE O TREINADOR ASH TEM UMA QUEDINHA PELA MISTY, E VICE-VERSA. SÓ O TEMPO DIRÁ O QUE VAI ACONTECER.

Viviane F. Matsukuma
Mogi das Cruzes/SP

POKÉBOLA GS

Professor Carvalho, que Pokémon está dentro da bola GS? Quando Tracey vai conhecê-lo?
Felipe Felix de Luca M. de Castro
Parauapebas/PA

SINTO MUITO, FELIPE, AINDA NÃO DESCOBRI O QUE HÁ DENTRO DA BOLA GS. MAS JÁ NA SEMANA QUE VEM, ESTAREI REUNIDO COM OUTROS ESPECIALISTAS PARA TENTAR DESCOBRIR OS MISTÉRIOS DA NOVA POKÉBOLA. FIQUE ATENTO: O RESULTADO DA PESQUISA SERÁ PUBLICADO NA ÍNTEGRA AQUI NA POKÉMON CLUB. AGUARDE! TIVE O PRAZER DE CONHECER TRACEY NO MÊS PASSADO. ELE É UM GAROTO MUITO INTELIGENTE, MESMO!

FÃ CLUBE DO LEITOR

POKÉBOLA CLUB
cartas para Daniel Flávio e Rodolpho Antônio
Rua 1 – Quadra 1 – Lote 21
Bairro Eldorado
CEP: 75115-410
Anápolis/GO

Obs.: Os anúncios são de responsabilidade de seus autores. A revista não se responsabiliza por nenhum deles.

Donhavam Dornnelles P. da Silva
Rio de Janeiro/RJ

escreva para a POKÉMON CLUB

Rua Maracaí, 185
Sao Paulo/SP
CEP: 01534-030
pokemail@pokemonclub.com.br

HEYPIKACHU.COM

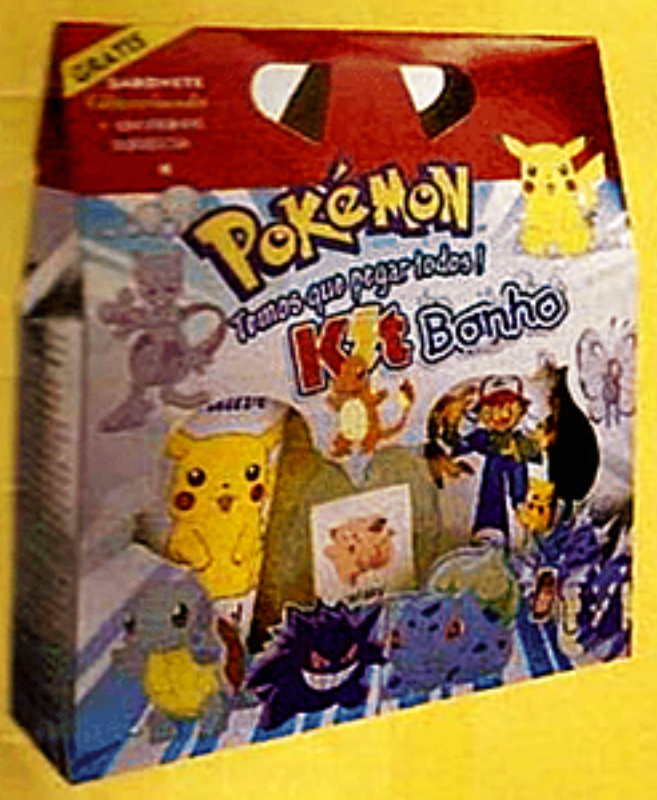
Pokémon

Temos que pegar todos!™

Cosméticos

Chegou o Kit banho Pokémon !

Agora você não têm mais desculpas
para não tomar banho !



uma linha completa de produtos:

Shampoo Suave

Shampoo 2 em 1

Lenços Umedecidos

Sabonete Líquido

Condicionador Suave

Déo Colonia

Sabonete de Glicerina

Gel para Cabelo

Já disponível em grandes supermercados e drogarias.

laboratorio@mydorinet.com.br

© 1995, 1996 and 1998 Nintendo, CREATURES, GAME FREAK TM & © are trademarks of Nintendo. © 2000 Nintendo.

HEY! Pikachu .com

VOCÊ BAIXOU ESSA REVISTA
NO SITE: WWW.HEYPIKACH.COM

VENDA
PROIBIDA!

MATERIAL COMPARTILHADO POR FÃS PARA FÃS